

- الف) ۱- هنگامی که ما درس بخوانیم و علم بسیار به دست آوریم ممکن است برای ما غلبه کردن بر دشمنانمان.
- ب) ۲- قهرمان همان کسی است که به مردم ظلم نمی کند، حتی در راهزنی کردن.
- پ) ۱- کارهایی که انسان به شکل نیکوتر آنها را انجام می دهد، ارزش انسان را مشخص می کند.

- (الف) ناگهان! آهوبی آمد، پس آنها (کlag، موش، لاکپشت) از صیاد احساس ترس کردند... (احساس کردند)
- صیاد آمده است، لذا ترسیدند) کlag به آسمان پرواز کرد و بر روی شاخه درختی نشست و موش زیر صخره‌ای رفت و لاکپشت داخل آب رفت، هنگامی که آهو به آب رسید مقداری از آب نوشید و ایستاد و به صحرانگاه کرد، کlag گفت: ای لاکپشت بیا بیرون لاکپشت خارج شد و آهو برسید: برای چه اندوهگین هستی؟ آهو گفت: من در صحراء تنها هستم، امروز چیزی دیدم و ترسیدم، پس فرار کردم و به اینجا رسیدم.
- لاکپشت گفت: ما دوست هستیم، پس آهو در آن جا ماند و همگی خوشحال شدند.
- ب) لَيَهُمْ ظَنُوا أَنَّ صِيَادًا جَاءَ / لَيَهُمْ فَكَرُوا أَنَّ الصِيَادَ جَاءَ.
- پ) ذَهَبَتِ الْفَارَةُ تَحْتَ صَخْرَةٍ
- ت) قَالَتْ رَأَيْتُ شَيْئًا وَ شَعْرَتْ بِالْخَوْفِ، فَهَرَبَتْ وَ وَصَلَّتْ إِلَى هَنَا.
- ث) غَرَّالَةً ← فاعل و مرفوع الصياد → مجرور به حرف جر
- ذَهَبَتْ ← جمله فعلية (خبر و محل مرفوع) مقدار ← مفعول به و منصوب
- وَحِيدَةً ← خبر مفرد و مرفوع أصدقاء ← خبر مفرد و مرفوع
- ج) الصُّحْرَاءُ: اسم، مفرد، مؤنث، معرفة بالـ، معرب، غير منصرف، ممدود آخرِجِ: فعل أمر، للمخاطبة، مجرد ثلاثة، لازم، مبني أصدقاء: اسم، جمع مكسر (مفرداتها صديق)، مشتق (صفة مشتبه)، نكرة، معرب، غير منصرف، ممدود وحيدة: اسم، مفرد، مؤنث، مشتق (صفة مشتبه)، نكرة، معرب، منصرف، صحيح الآخر

### ■ دوره سریع مطالب

النیاج: گوسفندان	ذوحدین: دولبه	العَدَى: دشمنان
الاغانی: آهنگ‌های بی معنی و مفهوم	الآمال: آرزوها	الآمنیة: آرزو تقصیر: کوتاه کردن

- ۱- الف) شرط رستگاری در دنیا، کوتاه کردن آرزوست.
- ب) ارزش انسان به آن چیزی است که آن را نیکو کند. (ارزش انسان به اندازه نیکی کردن اوست.)
- پ) انسان عاقبل کسی است که از تجربه‌ها پند بگیرد.
- ت) غرب، غارت ثروت‌هایتان را می خواهد.
- ۲- صدیق قاضی فی هذه المدينة.

## ■ آزمون چهار گزینه‌ای

- ۱- گزینه «۴». قول الفصل: حرف حق - لا يقول: نمی‌گوید - الا: جز - بهجر: ترک می‌کند. يحصل: به دست می‌آورد.
- ۲- گزینه «۲». «أقْبَلَتْ عَلَيْ» (فعل ماضٍ); روی آوردن، « حينما»: هنگامی که، «ناجِيْتُكَ»: راز و نیاز کردم
- ۳- گزینه «۲». «القيـم الـانـسـانـيـةـ»: ارزش‌های انسانی / «يـبـتـعـدـ»: دور می‌شود. «الـتـبعـيـةـ»: وابستگی.
- ۴- گزینه «۱». «نَهَبَ»: غارت کرد / «الـعـدـيدـةـ»: فراوان (صفت برای «نـروـاتـ») / «عـرـضـواـ»: عرضه کردند / «الـتـحلـلـ»: بـیـبـندـ و بـارـیـ
- ۵- گزینه «۲». تمدن غرب: «حضارة الغرب» - تلاش می‌کند: «تـحـاـولـ» - برای ترویج: «الـإـشـاعـةـ» - بـیـبـندـ و بـارـیـ: «الـتـحلـلـ» - جوانان مسلمان: «الـشـابـ الـمـسـلـمـيـنـ» (به صورت موصوف و صفت)
- ۶- گزینه «۲». «انسانی که آرزوهاش را کوتاه و کم می‌کند، او رستگار است» با درنظر گرفتن معنای عبارت مورد سوال «آرزوها را در دنیا کوتاه و کم کن تا رستگار شوی».
- ۷- گزینه «۱». «تنظيم وقت، انسان را به زحمت می‌اندازد ولی برای او خوشبختی می‌آورد.»
- ۸- گزینه «۳». تنظيم وقت خوشبختی را برای انسان سبب می‌شود.
- ۹- گزینه «۳». «تنظيم وقت الفراغ يسبّب حياةً أَسْعَدَ وَ أَجْمَلَ»
- ۱۰- گزینه «۳». «تنظيم الوقت مهمٌ في حياةِ الإنسانِ وَ وسيلةً لسعادته»
- ۱۱- گزینه «۲». در سایر گزینه‌ها «افتعال - مبنيّ خبر محلّاً مرفوع - بزيادة حرفين - لازم - ضمير بارز - مبتدأ مؤخر و مرفوع محلّاً نادرست هستند.
- ۱۲- گزینه «۴». در سایر گزینه‌ها «معرفة - منصرف - مضارف - مضاف اليه - بالكسرة الظاهرة - مؤنث - مبنيّ» نادرست هستند.
- ۱۳- گزینه «۳». «الراضي» اسم منقوص است و در حالت نصب اعراب ظاهري اصلی دارد. مفعولٌ به و منصوب با اعراب ظاهري اصلی است. در سایر گزینه‌ها کلمه‌های «ماضٍ، عقل، هُدٰى» اعراب تقدیری دارند.
- ۱۴- گزینه «۳». «يداي» تشکيل شده است از «يدان + ئ» و نون آن به خاطر اضافه شدن حذف شده است. توضیح این که اسم مثنی هرگاه به ضمير «ياء متكلم» اضافه شود. اعرابش فرعی می‌باشد نه تقدیری.

-۱۵

 گزینه «۳»، «القاضی» منقوص و در حالت جر اعرابش تقدیری است  
در سایر گزینه‌ها: «القاضی» مفعول به و منصوب به اعراب ظاهری اصلی است.

-۱۶

 گزینه «۴»، «من» مفعول به و محلّاً منصوب است.  
سایر گزینه‌ها، گزینه «۱»: «من» خبر مفرد و مرفوع محلّاً، گزینه «۲»: «من» فاعل و مرفوع محلّاً، گزینه «۳»: «من» مبتدأ و مرفوع محلّاً است.

-۱۷

 گزینه «۲»، «انسان وقتی که به اهدافش برسد، باقیا می‌گردد». از نظر معنی ارتباطی با عبارت سؤال «و تقوای الهی را بیشه کن زیرا تقوای الهی نزدیک و مجاور قلب انسانی نمی‌شود مگر این که (به خدا) برسد.» ندارد.

-۱۸

 گزینه «۱»، شرایط اسم منقوص حرف «باء» ما قبل مكسور است و باء آخر آن مشتمد نباشد و حرف «باء» جزء ریشه کلمه باشد که این شرایط همه در گزینه‌ی اول موجود می‌باشد.  
گزینه «۲»: در هیچ کلمه‌ای شرایط فوق وجود ندارد.  
گزینه «۳»: جز کلمه «الراعی» سایر کلمات شرایط فوق را ندارند.  
گزینه «۴»: جز کلمه «الباقي» سایر کلمات شرایط فوق را دارا نیستند.

-۱۹

 گزینه «۱»  
«موسى و وادی»: تقدیراً مجبور به حرف جر، «هُدی»: تقدیراً مرفوع است (جون خبر برای مبتدأ می‌باشد)، (اسم مقصور در هر سه حالت رفع، نسب و جر اعراب تقدیری دارد و اسم منقوص تنها در دو حالت رفع و جر، اعرابش تقدیری است.)

-۲۰

 گزینه «۲»  
«أَخْنَا و الصَّفِيرَتَانِ»، هر دو مرفوع بالالف (علامت فرعی و ظاهری)، اما در سایر گزینه‌ها: «الراضي، ليالي، والى» هر سه مرفوع با علامت تقدیری هستند زیرا منقوص می‌باشند.

## ■ پاسخ پیش‌آزمون مرآت

- ۱-  گزینه «۴»، «تَحْدِثَ»: صحبت کرد / «فِي الصَّفَّ»: در کلاس / «عَنِ الْمَجَالَاتِ الْعُلُومِيَّةِ»: درباره زمینه‌های علمی / «الْمُتَنَوِّعَةِ»: گوناگون / «الْمُجَامِعِ»: جامعه
- ۲-  گزینه «۱»، «تَحْدِثُ»: به وجود می‌آورد، «تَقْدِيرُ»: می‌توانیم
- ۳-  گزینه «۳»، «الَّذِي»: کسی که، «يَعْرُفُ»: می‌شناسد، «يَعْمَلُ لِلْحَصُولِ عَلَيْهِ»: برای (به خاطر) به دست آوردن آن کار می‌کند، «وَ لَا يَتَعَبُ»: و خسته نمی‌شود.
- ۴-  گزینه «۲»، خطای سایر گزینه‌ها:  
گزینه «۱»: «مَنْ» ترجمه نشده است.  
گزینه «۳»: «مَنْ لَا يَعْلَمُ»: کسی که نمی‌داند، «الْتَّجَارِبُ»: تجربه‌ها  
گزینه «۴»: «الَّذِي»: کسی که، «أَمَانَةً»: جمع مکسر «أمانی»: آرزوها
- ۵-  گزینه «۲»، ترجمة صحیح سایر گزینه‌ها:  
گزینه «۱»: مردم به سوی مزرعه رفتند و به او کمک کردند.  
گزینه «۳»: ما از هر فرصتی برای رسیدن به آرزو هایمان استفاده می کنیم.  
گزینه «۴»: زنان مؤمن هنگام دشواری ها بر دیبار هستند.  
ضمناً مصدر می‌تواند به صورت فعل ترجمه شود: «رعایة»: رعایت کنند (در گزینه «۲»)
- ۶-  گزینه «۴»، «شَاهِدَتْ» باید به صورت مضارع (تُشَاهِدَ) باید.
- ۷-  گزینه «۳»، ترجمة گزینه‌ها:  
گزینه «۱»: پزشکان ما را از ورزش دور می‌کنند.  
گزینه «۲»: تبلی موجب پیشرفت در زندگی می‌شود.  
گزینه «۳»: شنا کردن موجب نشاط در انسان می‌شود.  
گزینه «۴»: ورزش ما را از تبلی دور نمی‌کند.
- ۸-  گزینه «۱»، «نَحْنُ نَحْصُلُ عَلَى سَلَامَةِ الْجَسْمِ بِالرِّيَاضَةِ» صحیح است، در حالی که گزینه «۱» می‌گوید: «ما با تبلی سلامتی جسم را به دست می‌آوریم.»
- ۹-  گزینه «۱»، حرکت گذاری صحیح کل عبارت: «الرِّيَاضَةُ مَفْيِدَةٌ لِكُلِّ فَرْدٍ وَ هِيَ تُسْبِّبُ سَلَامَةَ الْجَسْمِ»

- ۱۰

**گزینه ۲، «تبعد»:** در اینجا، صیغه «للغائیة» (مفرد مؤنث غایب) است.

- ۱۱

**گزینه ۳، «ضمير مبني است و دارای اعراب محلى می‌باشد.**

- ۱۲

**گزینه ۱، «اللهـی» مفعولـبه و تقديرـآ منصوب است.** در گزینهـهـای «۲» و «۳» «لذـاتـ» و «الـسـيـنـاتـ» منصوب با اعراب فرعـی هـستـند. در گزـینـهـ «۴» «الـرـأـصـیـ» منصوب با اعراب اصلـیـ است.

- ۱۳

**گزـینـهـ «۴، «منـاطـقـ» غيرـمنـصـرفـ وـ مجرـورـ باـ اـعـرـابـ فـرعـیـ فـتحـهـ اـسـتـ.** (اسمـهـایـ غيرـمنـصـرفـ درـ صـورـتـیـ کـهـ مضـافـ وـاقـعـ شـونـدـ یـاـ «ـاـلـ» بـگـیرـنـدـ، مـیـ تـوـانـنـدـ حـرـکـتـ کـسـرـهـ رـاـ بـهـ صـورـتـ اـصـلـیـ بـیـذـیرـنـدـ، وـلـیـ درـ هـیـچـ حـالـتـ تـوـینـ نـمـیـ بـذـیرـنـدـ).

- ۱۴

**گـزـينـهـ «۱، «ـاـهـالـیـ» اـسـمـ منـقـوـصـ اـسـتـ کـهـ درـ حـالـتـ رـفـعـ عـلـامـتـ اـعـرـابـشـ تقـدـيرـیـ اـسـتـ وـ درـ اـيـنـ جـمـلـهـ نقـشـ فـاعـلـ وـ مـرـفـوعـ تقـدـيرـآـ رـاـ دـارـدـ وـ جـوـنـ مضـافـ اـسـتـ، نـهـ مـیـ تـوـانـدـ «ـاـلـ» بـگـيرـدـ وـ نـهـ «ـيـاءـ» آـنـ بـهـ تـوـينـ تـبـدـيلـ شـوـدـ.**

- ۱۵

**گـزـينـهـ «۴، «ـتـلـمـيـذـاتـ» مـفـعـولـبهـ وـ منـصـوبـ باـ اـعـرـابـ فـرعـیـ حـرـکـتـ کـسـرـهـ اـسـتـ.**

خردمـدانـ بـزرـگـ، زـيـانـ، كـوـچـكـ، كـوشـهـاـيـ قـويـ  
وـ قـلـبيـ كـوـدـكـانـهـ دـارـنـدـ.

حـسـاقـ، رـفـارـيـ کـهـ اـگـرـ درـسـتـ درـ جـايـ خـودـ  
بـهـ کـارـ روـدـ، عـاقـلـاتـهـ تـرـيـنـ رـفـارـ استـ.



دانـشـ آـمـوزـانـ رـاـ اـزـ لـذـتـ الـجـامـ دـادـنـ آـزـماـيشـ  
محـرومـ نـكـيـمـ حتـىـ اـگـرـ آـزـماـيشـ آـنـ قـدرـ سـادـهـ  
پـاسـدـ کـهـ تـيـنجـهـ رـاـ اـزـ پـيـشـ بدـانـدـا

کـوـدـکـ چـیـزـ رـاـ يـادـ مـیـ گـيرـدـ کـهـ بـهـ آـنـ نـیـازـ  
دارـدـ، بـسـ مـطـالـبـ وـ آـمـوزـهـهاـ بـاـيدـ بـرـ کـانـونـ نـیـازـ  
کـوـدـکـ هـمـراـهـ شـوـدـ.